

THÔNG BÁO

Về việc tuyển sinh tham dự chương trình đào tạo ngôn ngữ và văn hoá Nhật Bản;
Hỗ trợ thực tập internship và làm việc tại Nhật Bản của Hiệp hội Văn hoá ứng xử
truyền thống Meister Nhật Bản

Kính gửi: Thủ trưởng các đơn vị trong toàn trường

Trong khuôn khổ Chương trình hợp tác giữa Trường Đại học Hàng hải Việt Nam và Hiệp hội Văn hóa ứng xử truyền thống Meister Nhật Bản, trong năm học 2017 - 2018, Nhà trường phối hợp với Hiệp hội Văn hóa ứng xử truyền thống Meister Nhật Bản và Công ty TNHH Học viện quản lý giáo dục quốc tế ATI mở các lớp đào tạo tiếng Nhật và văn hoá ứng xử Nhật Bản, tiến tới hỗ trợ sinh viên đi thực tập và làm việc tại Nhật Bản. Thông tin chi tiết về chương trình như sau:

1. Các khóa học và mức học phí

**) Khóa học tiếng Nhật:*

- Chuẩn đầu ra N4 theo khung JLPT (thấp nhất N5, cao nhất N1).
- Tổng số giờ học: 360 giờ (học từ 6 - 8 tháng).
- Học phí: 56.000 JPY/khoá (tương đương khoảng 11.500.000 VND, tỷ giá có thể thay đổi tùy thời điểm).

**) Khóa đào tạo "Nghị thức xã giao - Văn hóa ứng xử Nhật Bản":*

- Do Hiệp hội Văn hóa ứng xử truyền thống Meister Nhật Bản cấp chứng chỉ.
- Học phí: 60.000 JPY/khoá (tương đương khoảng 12.300.000 VND, tỷ giá có thể thay đổi tùy thời điểm).

Học phí không phải đóng toàn bộ 01 lần mà được chia thành từ 2-3 đợt. Đối với các em sinh viên có hoàn cảnh khó khăn, Nhà trường và Hiệp hội có thể xem xét cho chậm đóng học phí và khấu trừ vào khoản thu nhập sau khi đi internship.

Toàn bộ các khóa học sẽ do giảng viên Nhật giảng dạy 100%.

2. Thời gian dự kiến mở lớp: tháng 12/2017.

3. Số lượng tuyển sinh: 70 sinh viên.

4. Đối tượng và điều kiện tham dự

- Sinh viên tham dự cả 2 khóa học để đi theo chương trình Internship: Sinh viên năm thứ 1, 2, 3 (Khoá 56, 57, 58), không phân biệt Nam hay Nữ, hiện đang học tập tại Trường Đại học Hàng hải Việt Nam thuộc nhóm các chuyên ngành về Kỹ thuật cơ khí; Xây dựng công trình; Điện - Điện tử; Kinh tế - Tài chính - Kế toán; Ngoại ngữ.



- Đối với sinh viên chỉ đăng ký tham dự khoá học tiếng Nhật đầu ra trình độ N4 (JLPT): sinh viên tất cả các khoá, không giới hạn các chuyên ngành.

5. Quyền lợi tham dự chương trình:

Sinh viên có thể lựa chọn đăng ký tham dự **cả hai khoá học** hoặc **khóa học tiếng Nhật** chuẩn đầu ra N4:

- Đối với sinh viên đăng ký tham dự cả **02 khoá học**, sau khi hoàn thành, đạt yêu cầu của chương trình thực tập sinh (internship) sẽ được hỗ trợ đi internship và làm việc tại Nhật Bản sau khi tốt nghiệp **miễn phí**.

- Sinh viên đăng ký **tham gia 01 khoá học tiếng Nhật** sẽ không được tham gia chương trình internship miễn phí, nhưng được hỗ trợ tìm kiếm việc làm sau khi tốt nghiệp tại các doanh nghiệp Nhật Bản trong nước và tại Nhật có **mất phí**.

6. Thời hạn đăng ký tham dự:

Sinh viên có quan tâm, đăng ký tham dự chương trình trước **ngày 12/12/2017** tại **Phòng Quan hệ Quốc tế** (Phòng 205B, Tầng 2, Nhà A1, Khu Hiệu bộ Trường Đại học Hàng hải Việt Nam).

7. Thông tin liên hệ:

Mọi thông tin chi tiết vui lòng liên hệ Phòng Quan hệ Quốc tế, Trường Đại học Hàng hải Việt Nam:

- Phụ trách chương trình: Mr. Nguyễn Quốc Trung, Phòng Quan hệ quốc tế, Trường ĐH Hàng hải Việt Nam (ĐD: 0972.880.773; Tel: 0225.3829 109; email: nqtrung@vimaru.edu.vn);

- Hoặc Mr. Dương Phan Anh (ĐD: 0973.782.975; Tel: 0225.3829 109; email: anhdp@vimaru.edu.vn).

Thông tin chi tiết thêm về chương trình vui lòng xem trong Thông báo Tuyển sinh gửi kèm theo đây.

Đây là chương trình hợp tác được Nhà trường xác định là một nhiệm vụ trọng tâm trong việc hỗ trợ việc làm cho sinh viên với chính sách ưu đãi tốt nhất đến từ các đối tác Nhật Bản. Vì vậy, Ban Giám hiệu yêu cầu các đồng chí lãnh đạo các Khoa, Viện thông báo, phổ biến thông tin rộng rãi đến toàn thể sinh viên có quan tâm, đăng ký tham dự chương trình.

Trân trọng./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu: VT, QHQT.

Tài liệu gửi kèm:

- Thông báo tuyển sinh.



HIỆU TRƯỞNG

GS. TS. NGND. Lương Công Nhở



TRƯỜNG ĐẠI HỌC HÀNG HẢI VIỆT NAM PHỐI HỢP VỚI HIỆP HỘI VĂN HÓA
ỨNG XỬ TRUYỀN THỐNG MEISTER NHẬT BẢN - TẬP CHỨC NPO & CÔNG TY
TNHH HỌC VIỆN QUẢN LÝ GIÁO DỤC QUỐC TẾ ATI

THÔNG BÁO TUYỂN SINH

CHƯƠNG TRÌNH ĐÀO TẠO TIẾNG NHẬT VÀ VĂN HÓA ỨNG XỬ NHẬT BẢN, HỖ TRỢ CHƯƠNG TRÌNH THỰC TẬP INTERNSHIP VÀ GIỚI THIỆU VIỆC LÀM

Hải Phòng, ngày 24 tháng 11 năm 2017

Đơn vị phối hợp thực hiện:

- Trường Đại học hàng hải Việt Nam
- Hiệp hội Văn hóa ứng xử truyền thống Meister Nhật Bản
- Công ty TNHH Học viện quản lý giáo dục quốc tế ATI

I. CÁC KHÓA HỌC VÀ MỨC HỌC PHÍ

1. Khóa học tiếng Nhật:

- Đầu ra: trình độ N4 (khung JLPT) hoặc tương đương.
- Tổng số giờ học: 360 giờ (học từ 6 - 8 tháng).
- Học phí: 56.000 JPY/khoá (tương đương khoảng 11.500.000 VND, tỷ giá có thể thay đổi tùy thời điểm).

**) Ghi chú: Khung đánh giá năng lực tiếng Nhật JLPT gồm 5 cấp độ từ N1 ÷ N5, trong đó cao nhất là N1, thấp nhất là N5.*

2. Khóa đào tạo kỹ năng mềm "Nghị thức xã giao - Văn hóa ứng xử Nhật Bản"

- Sinh viên tốt nghiệp khóa đào tạo kỹ năng mềm "Nghị thức xã giao - Văn hóa ứng xử Nhật Bản" sẽ được Hiệp hội Văn hóa ứng xử truyền thống Meister Nhật Bản cấp Chứng chỉ hoàn thành khóa học.
- Học phí: 60.000 JPY/khoá (tương đương khoảng 12.300.000 VND, tỷ giá có thể thay đổi tùy thời điểm).

❖ Thời gian dự kiến mở lớp: tháng 12/2017.

❖ Quyền lợi của sinh viên khi đăng ký tham dự các khóa học:

- Toàn bộ giáo viên tham gia giảng dạy cho các khóa học 100% là người Nhật do Hiệp hội cử đến phụ trách các lớp.

- Sinh viên đăng ký tham dự cả **02 khoá học Tiếng Nhật và khoá đào tạo kỹ năng mềm Nghi thức xã giao - Văn hóa ứng xử Nhật Bản**, sau khi hoàn thành, đạt yêu cầu của các khoá học sẽ được hỗ trợ tham gia chương trình thực tập sinh (internship) và làm việc tại Nhật Bản sau khi tốt nghiệp **miễn phí**. Ngoài ra, sinh viên đủ điều kiện tham gia chương trình internship còn được tiếp tục bồi dưỡng kiến thức về tiếng Nhật chuyên ngành **miễn phí**.
- Sinh viên có thể đăng ký **chỉ tham gia khoá học tiếng Nhật đầu ra trình độ N4**, tuy nhiên sẽ không được tham gia chương trình internship, nhưng sẽ được hỗ trợ tìm kiếm việc làm sau khi tốt nghiệp tại các doanh nghiệp Nhật Bản trong nước và tại Nhật **có mất phí**.

❖ **Lộ trình đóng học phí:**

➤ Đối với sinh viên đăng ký tham dự cả **02 khoá học**, tổng học phí là: **116.000 JPY** (tương đương 23.800.000 VND, tỷ giá có thể thay đổi tùy thời điểm), chia làm 3 lần đóng:

Lần 1 - Ngay khi đăng ký tham gia khóa học: 50.000 JPY

Lần 2 - 03 tháng sau ngày khai giảng: 30.000 JPY

Lần 3 - 06 tháng sau ngày khai giảng: 36.000 JPY

➤ Đối với sinh viên chỉ đăng ký khóa học tiếng Nhật, học phí là: **56.000 JPY** (tương đương 11.500.000 VND, tỷ giá có thể thay đổi tùy thời điểm), chia làm 2 lần đóng:

Lần 1 - Ngay khi đăng ký tham gia khóa học: 30.000 JPY

Lần 2 - 03 tháng sau ngày khai giảng: 26.000 JPY

II. **ĐỐI TƯỢNG VÀ ĐIỀU KIỆN THAM DỰ**

- Đối với sinh viên đăng ký tham dự cả 2 khoá học để đi theo chương trình Internship: **Sinh viên năm thứ 1, 2, 3 (Khoá 56, 57, 58)**, không phân biệt Nam hay Nữ, hiện đang học tập tại Trường Đại học Hàng hải Việt Nam thuộc nhóm các chuyên ngành về **Kỹ thuật cơ khí; Xây dựng công trình; Điện - Điện tử; Kinh tế - Tài chính - Kế toán; Ngoại ngữ**.
- Đối với sinh viên chỉ đăng ký tham dự khóa học tiếng Nhật đầu ra trình độ N4 (JLPT): sinh viên tất cả các khoá, không giới hạn các chuyên ngành.
- Số lượng tuyển sinh năm 2017 - 2018: 70 sinh viên.

III. **THÔNG TIN VỀ CHƯƠNG TRÌNH HỖ TRỢ INTERNSHIP TẠI NHẬT BẢN**

- Điều kiện tham gia chương trình internship tại các doanh nghiệp Nhật Bản miễn phí:
 - + Tiếng Nhật trình độ N4 trở lên (theo khung JLPT);
 - + Chứng chỉ kỹ năng mềm "Nghi thức xã giao - Văn hóa ứng xử Nhật Bản" đạt loại A (75 điểm trở lên) do Hiệp hội Văn hóa ứng xử Meister Nhật Bản cấp;

- + Qua bài kiểm tra kiến thức từ vựng chuyên ngành và phỏng vấn của đơn vị tiếp nhận thực tập tại Nhật Bản.
- Thời gian thực tập: tối đa là 11 tháng.
- Địa điểm: Các doanh nghiệp tại Nhật Bản.
- Quyền lợi của sinh viên đi thực tập tại Nhật Bản: được nhận lương khoảng từ 80.000 - 90.000 JPY/tháng (tương đương 16-18 triệu VND) sau khi đã trừ đi các khoản phí quản lý; các loại thuế và bảo hiểm; tiền nhà, điện, nước, gas, ... tùy theo doanh nghiệp.
- Toàn bộ chi phí xử lý hồ sơ, xin visa, vé máy bay theo chương trình internship sẽ được đơn vị tiếp nhận chi trả 100%.
- Kết thúc chương trình internship, sinh viên về nước hoàn thành tốt nghiệp tại Trường. Sau tốt nghiệp, những em có nguyện vọng làm việc tại Nhật Bản, đạt trình độ tiếng Nhật N3 trở lên, sẽ có cơ hội trở lại Nhật Bản làm việc.

❖ **Ghi chú:**

- + Trường hợp sinh viên thực tập tại các doanh nghiệp Nhật Bản tại Việt Nam thì sẽ trao đổi cụ thể về mức lương, điều kiện lao động trong quá trình phỏng vấn.
- + Các học viên đạt trình độ tiếng Nhật N4 trở lên, trong trường hợp không tham gia chương trình internship, sẽ có cơ hội được giới thiệu việc làm tại Nhật Bản với cơ chế đãi ngộ của một kỹ sư và có mất phí.

IV. TRÌNH TỰ TRIỂN KHAI CHƯƠNG TRÌNH INTERNSHIP TẠI NHẬT BẢN



- Tổng thời gian từ khi học đến khi xuất cảnh: khoảng 12 tháng, tuy nhiên sẽ có sinh viên có thể kéo dài thời gian do chưa đạt yêu cầu tham dự chương trình hoặc phía Hiệp hội chưa bố trí được doanh nghiệp tiếp nhận phù hợp.
- Trong trường hợp, Hiệp hội chưa bố trí được doanh nghiệp tiếp nhận tại Nhật Bản thì thời gian chờ không quá 1 năm kể từ ngày sinh viên đã hoàn thành đầy đủ các chứng chỉ theo yêu cầu.
- Trong thời gian thực tập ở Nhật, các thành viên của Hiệp hội tại các chi nhánh trên toàn nước Nhật Bản, sẽ định kỳ kiểm tra việc tuân thủ kỷ luật và hỗ trợ học viên trải nghiệm các lễ hội, phong tục, truyền thống của Nhật Bản.

V. CÁC LƯU Ý KHÁC

- Trong trường hợp sinh viên đăng ký chương trình internship và đạt đủ các điều kiện đi thực tập, nếu quá 01 năm kể từ ngày hoàn thành đủ các chứng chỉ mà phía bên Hiệp hội chưa giới thiệu được đơn vị tiếp nhận, sinh viên sẽ được hoàn lại một phần học phí là 36,000 JPY/người.
- Trước khi chính thức tham gia lớp học, sinh viên sẽ ký bản cam kết tham dự chương trình liên quan đến điều kiện tham dự, bản quyền chương trình, quyền lợi và nghĩa vụ của học viên.
- Học viên cần tuân thủ các quy định về lớp học trong quá trình tham gia các khóa học.
- Trong quá trình thực tập tại Nhật Bản, học viên cần tuân thủ mọi quy định của tổ chức, cơ sở tiếp nhận cũng như luật pháp tại Nhật Bản.
- Trong quá trình làm thủ tục xuất cảnh, sinh viên cần cung cấp đầy đủ các tài liệu, giấy tờ, văn bản theo quy định của Hiệp hội.
- Trong quá trình thực tập, sinh viên vi phạm quy định, kỷ luật của cơ sở tiếp nhận, vi phạm luật pháp của Nhật dẫn đến phải trở về nước trước hạn, thì Hiệp hội không chịu trách nhiệm về việc đảm bảo thời gian thực tập tại Nhật Bản.

Sinh viên quan tâm, đăng ký tham dự chương trình **trước ngày 12/12/2017 tại Phòng Quan hệ Quốc tế (Phòng 205B, Tầng 2, Nhà A1, Khu Hiệu bộ Trường Đại học Hàng hải Việt Nam).**

Mọi thông tin chi tiết vui lòng liên hệ:

- ❖ Phụ trách chương trình: Mr. Nguyễn Quốc Trung, Phòng Quan hệ quốc tế, Trường ĐH Hàng hải Việt Nam (ĐĐ: 0972.880.773; Tel: 0225.3829 109; email: nqtrung@vamaru.edu.vn);
- ❖ hoặc Mr. Dương Phan Anh
(ĐĐ: 0973.782.975; Tel: 0225.3829 109; email: anhdp@vamaru.edu.vn).

Trân trọng thông báo!